



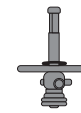







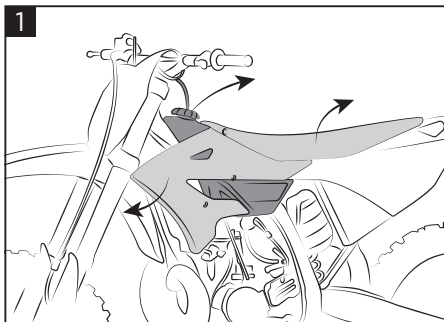


FUEL TANK YAMAHA YZ 125-250 2022

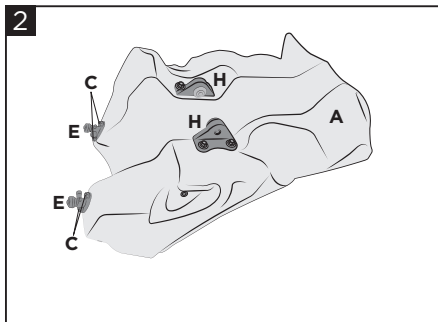
SERBATOIO YAMAHA YZ 125-250 2022

COD. 500008610 REV.1

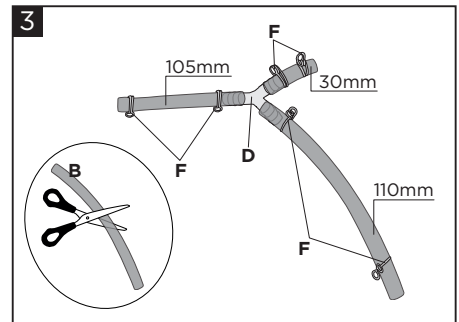
ACERBIS PARTS					OEM PARTS		
							
A - (1 PCS)	F - (6 PCS)	C - (4 PCS)	D - (1 PCS)	E - (2 PCS)	M - (2 PCS)	N - (1 PCS)	O - (1 PCS)
							
	B - (1 PCS)				H - (2 PCS)	I - (2 PCS)	L - (6 PCS)



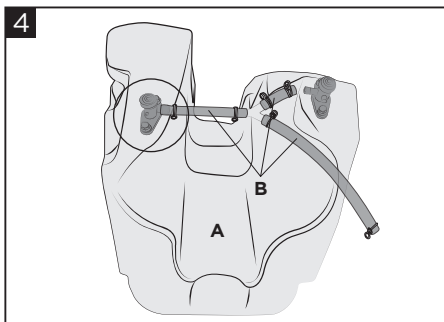
1
Remove the spoilers and the saddle and disassemble the original tank.
 Rimuovere gli spoiler e la sella e smontare il serbatoio originale.



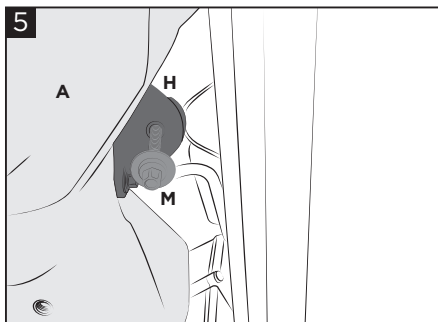
2
Fit the original connections (H) and the taps (E) using the screws (C).
 Montare gli attacchi originali (H) e i rubinetti (E) tramite le viti (C).



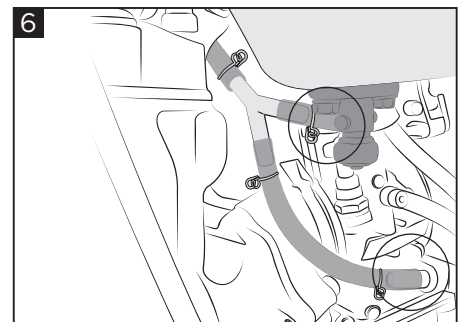
3
Cut the pipe (B) following the measurements shown in the figure and connect it through the Y fitting (D). Fit the hose clamps (F).
 Tagliare il tubo (B) seguendo le misure indicate in figura e collegarlo tramite il raccordo a Y (D). Calzare le fascette stringitubo (F).



4
Connect the 105mm cable to the indicated tap.
 Collegare il cavo da 105mm al rubinetto indicato.



5
English description Mount the Acerbis tank (A) on the bike using the original attachments (H) previously assembled using the original screws (M).
 Montare il serbatoio Acerbis (A) sulla moto tramite gli attacchi originali (H) precedentemente assemblati utilizzando le viti originali (M).



6
Connect the 30mm hose to the other tap and the remaining one to the carburetor as shown in the figure.
 Collegare il tubo da 30mm all'altro rubinetto e quello rimanente al carburatore come mostrato in figura.

WARNING!

IT È ESTREMAMENTE IMPORTANTE che il serbatoio del carburante sia installato correttamente. Per garantire una corretta installazione, **SI RACCOMANDA FORTEMENTE** che il serbatoio venga installato solo da un meccanico qualificato di una concessionaria con licenza OEM. Un'installazione non corretta potrebbe provocare lesioni gravi o mortali. Se installato autonomamente **NOTA QUANTO SEGUE**: prestare particolare attenzione alla lunghezza eccessiva della tubazione del carburante e alla vicinanza della tubazione del carburante ad aree e tubi caldi del motore per prevenire incendi. Pulire accuratamente l'interno del serbatoio prima dell'installazione. Installare questo serbatoio del carburante solo in un'area ben ventilata, poiché i fumi della benzina sono estremamente pericolosi. Non avviare o utilizzare il veicolo in caso di perdite di carburante! Leggere tutte le istruzioni prima di iniziare l'installazione. Acerbis raccomanda che l'installazione venga eseguita da un meccanico autorizzato e che durante l'installazione vengano utilizzate solo parti originali Acerbis. Acerbis non fornisce alcuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita, in merito all'adattamento del suo prodotto per qualsiasi scopo particolare. Acerbis non fornisce alcuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita, in merito alla misura in cui i suoi prodotti proteggono individui o proprietà da lesioni, morte o danni.

EN It is **EXTREMELY IMPORTANT** that the fuel tank is properly installed. To ensure proper installation, it is **STRONGLY RECOMMENDED** that the tank is installed only by a qualified OEM licensed dealership mechanic. Improper installation could result in serious injuries or death. If self-installed **NOTE THE FOLLOWING**: particular attention must be paid to excessive fuel line length and fuel line proximity to hot engine areas and pipes to prevent fire. Clean tank interior thoroughly before installation. Install this fuel tank only in a well ventilated area, as gasoline fumes are extremely dangerous. Do not start or operate the vehicle if there are any fuel leaks! Read all instructions first before beginning installation. Acerbis recommends that installation must be done by a licensed mechanic and that only Acerbis' original parts are used during installation. Acerbis makes no guarantees or representations, express or implied, regarding the fitment of its product for any particular purpose. Acerbis makes no guarantees or representations, express or implied, regarding the extent to which its products protect individuals or property from injury or death or damage.

EUROPE

ACERBIS ITALIA S.P.A.
 VIA SERIO, 37
 24021 ALBINO (BG)
 ITALY

U.S.A.

ACERBIS U.S.A. INC.
 MAIL P.O. BOX 2030
 SUN VALLEY, ID 83353
 SHIP TO LINDAY CIRCLE
 KETCHUM, ID 83340
 U.S.A.

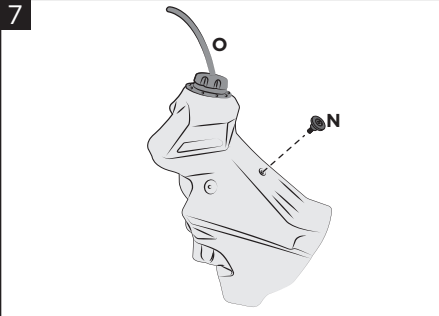
UNITED KINGDOM

ACERBIS U.K LTD
 UNIT 4 DUNFERMLINE COURT,
 KINGSTON, MILTON KEYNES
 MK10 0BY
 GREAT BRITAIN

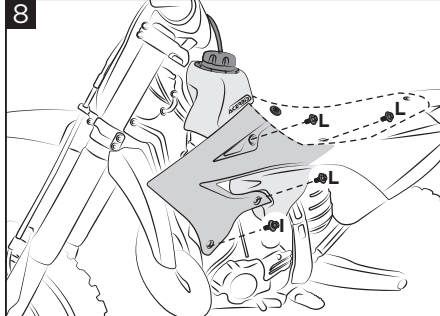
FUEL TANK YAMAHA YZ 125-250 2022

SERBATOIO YAMAHA YZ 125-250 2022

COD. 500008610 REV1



7
Assemble the original tube (O) in the cap. Tighten the original saddle screw (N).
 Assemblare nel tappo il tubo originale (O). Avvitare vite sella originale (N).



8
Refit the saddle and side panels using screws (L) and (I) (with their bushings).
 Rimontare sella e fianchetti utilizzando viti (L) e (I) (con le proprie boccole).

DISCLAIMER

Due to uncontrolled variables in the manufacturing process of rotational molded fuel tanks, the fuel tank may vary in size and shape by up to 7% of the manufacturer's original listed capacity.

LIBERATORIA

A causa di variabili inponderabili nel processo di stampaggio rotazionale dei serbatoi, questi possono differire in forma e dimensioni fino al 7% rispetto alla capacità dichiarata.

FOR COMPETITION USE ONLY - SOLO PER USO IN COMPETIZIONI FUORISTRADA

WARNING!

IT È ESTREMAMENTE IMPORTANTE che il serbatoio del carburante sia installato correttamente. Per garantire una corretta installazione, **SI RACCOMANDA FORTEMENTE** che il serbatoio venga installato solo da un meccanico qualificato di una concessionaria con licenza OEM. Un'installazione non corretta potrebbe provocare lesioni gravi o mortali. Se installato autonomamente **NOTA QUANTO SEGUE**: prestare particolare attenzione alla lunghezza eccessiva della tubazione del carburante e alla vicinanza della tubazione del carburante ad aree e tubi caldi del motore per prevenire incendi. Pulire accuratamente l'interno del serbatoio prima dell'installazione. Installare questo serbatoio del carburante solo in un'area ben ventilata, poiché i fumi della benzina sono estremamente pericolosi. Non avviare o utilizzare il veicolo in caso di perdite di carburante! Leggere tutte le istruzioni prima di iniziare l'installazione. Acerbis raccomanda che l'installazione venga eseguita da un meccanico autorizzato e che durante l'installazione vengano utilizzate solo parti originali Acerbis. Acerbis non fornisce alcuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita, in merito all'adattamento del suo prodotto per qualsiasi scopo particolare. Acerbis non fornisce alcuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita, in merito alla misura in cui i suoi prodotti proteggono individui o proprietà da lesioni, morte o danni.

EN It is **EXTREMELY IMPORTANT** that the fuel tank is properly installed. To ensure proper installation, it is **STRONGLY RECOMMENDED** that the tank is installed only by a qualified OEM licensed dealership mechanic. Improper installation could result in serious injuries or death. If self-installed **NOTE THE FOLLOWING**: particular attention must be paid to excessive fuel line length and fuel line proximity to hot engine areas and pipes to prevent fire. Clean tank interior thoroughly before installation. Install this fuel tank only in a well ventilated area, as gasoline fumes are extremely dangerous. Do not start or operate the vehicle if there are any fuel leaks! Read all instructions first before beginning installation. Acerbis recommends that installation must be done by a licensed mechanic and that only Acerbis' original parts are used during installation. Acerbis makes no guarantees or representations, express or implied, regarding the fitment of its product for any particular purpose. Acerbis makes no guarantees or representations, express or implied, regarding the extent to which its products protect individuals or property from injury or death or damage.

EUROPE

ACERBIS ITALIA S.P.A.
 VIA SERIO, 37
 24021 ALBINO (BG)
 ITALY

U.S.A.

ACERBIS U.S.A. INC.
 MAIL P.O. BOX 2030
 SUN VALLEY, ID 83353
 SHIP 110 LINDAY CIRCLE
 KETCHUM, ID 83340
 U.S.A.

UNITED KINGDOM

ACERBIS U.K LTD
 UNIT 4 DUNFERMLINE COURT,
 KINGSTON, MILTON KEYNES
 MK10 0BY
 GREAT BRITAIN